

COPIA /EXEMPLAIRE/COPY FOR:

- Remitente/Expéditeur/Sender Porteador/Transporteur/Carrier
 Consignatarios/Destinataire/Consignee Otros/Autres/Others



CMR- N°

Fecha de Expedición:

1. REMITENTE/EXPÉDITEUR/SENDER. nombre-nom-name / domicilio-adresse-address / país-pays-country:

2. CONSIGNATARIO/DESTINATAIRE/CONSIGNEE. nombre-nom-name / domicilio-adresse-address / país-pays-country:

3. LUGAR DE ENTREGA DE MERCANCÍA/LIEU PRÉVU POUR LA LIVRAISON DE LA MARCHANDISE/PLACE OF DELIVERY OF THE GOODS. lugar-lieu-place / país-pays-country:

4. LUGAR Y FECHA DE CARGA DE LA MERCANCÍA/LIEU ET DATE DE LA PRISE DE LA CHARGE DE LA MARCHANDISE/PLACE AND DATE OF TAKING OVER THE GOODS. lugar-lieu-place / país- pays-country / fecha-date-date:

5. Documentos anexos/Documents annexés/Documents attached: **SI** **NO**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|--|
| 6. Marcas y números/marques et numéros/marks and nos: | 7. Número de Bultos/nombre des Colis/number of Packages | 8. Clase de embalaje/mode d'emballage/meth od of packing: | 9. Naturaleza de la mercancía/nature de la marchandise/nature of the goods: | 10. N° estadístico/n° statistique/statistical number: | 11. Peso bruto, kg/poids brut, kg/gross weight in kg: | 12. Volumen m3/cubage m3/volume in m3: |
| Classe/class | Chiffre/Number | Lettre/Letter | (ADR*) | | | |

13. Instrucciones del remitente/Instructions de l'expéditeur/Sender's instructions: (1)

(1) A rellenar bajo la responsabilidad del remitente / A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur / To be completed on the sender's responsibility

19. Estipulaciones particulares/conventions particulières/special agreements:
El Porteador no se hace responsable de la falta de bultos o deterioro de la mercancía si la reclamación no viene acompañada del Certificado del Comisario de Averías. Las cuestiones litigiosas que se deriven de este contrato serán resueltas definitivamente por la Junta Arbitral de Transporte de Valencia, incluso para cuantías superiores a 6.000 € (EUROS)

| 20. A pagar por/to be paid by: | REMITENTE/SENDERS: | CONSIGNATARIO/CONSIGNEE: |
|---|--------------------|--------------------------|
| Precio del transporte/Carriage charges: | | |
| Descuentos/Deductions: | | |
| Líquido/Balance: | | |
| Suplementos/Supplem.charges: | | |
| Gastos accesorios/Other charges: | | |
| TOTAL | | |

14. Forma de pago/Prescriptions d'affranchissement/Instructions as to payment for carriage:
Portes pagados/ Franco / Carriage paid
Portes debidos/Non franco/Carriage forward

21. Formalizado en (lugar) a (fecha)/Etablie à (lieu) le (date)/Established in (place) on

15. Reembolso/Remboursement/Cash on delivery:

22. Firma y sello del Remitente-Signature et timbre de l'Expéditeur-Signature and stamp of the Sender:

23. Firma y sello del Transportista-Signature et timbre du Transporteur-Signature and stamp of the Carrier:

24. Recibo de la mercancía/Marchandises reçues/Goodsreceived. Lugar-Lieu-Place/fecha-date-date. Firma y sello del consignatario-Signature et timbre du destinataire-Signature and stamp of the consignee:

CARTA DE PORTE INTERNACIONAL / Lettre de voiture internationale / International consignment note:

Este transporte queda sometido no obstante toda cláusula contraria, al Convenio sobre Contrato de Transporte Internacional de Mercancías por carretera (CMR). This carriage is subject, notwithstanding any, clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au Contrat de Transport International de Marchandises par route (CMR).

16. Porteador (nombre, domicilio, país) / Transporteur (nom, adresse, pays) / Carrier (name, address, country):



Pol. Ind. El Oliveral, Calle K parcela 5
46190 Ribarroja del Túria,
(Valencia) España
46(+34) 96 164 31 40
fax (+34) 96 164 31 01
CIF: B46150975
www.transmolbo.com

17. PORTEADORES SUCEIVOS-TRANSPORTEURS SUCCESSIFS-SUCCESSIVE CARRIERS nombre/nom/name - domicilio/adresse/address - país/pays/country:

18. RESERVAS Y OBSERVACIONES DEL PORTEADOR/RÉSERVES ET OBSERVATIONS DU TRANSPORTEUR/CARRIER'S RESERVATIONS AND OBSERVATIONS:

Serán por cuenta del remitente los daños ocasionados en la mercancía transportada por vicio, defecto o mal acondicionamiento de la carga, así como por mal pre-enfriamiento de la mercancía o mala congelación. Multas por exceso de peso por cuenta del remitente.